

SR Donnerstag, 25. September 2025, 08:15 - 13:00
 CE Jeudi, 25 septembre 2025, 08h15 - 13h00
 CS Giovedì, 25 settembre 2025, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
 Ev. séance de relevée
 Ev. seduta pomeridiana

Woche: 3
 Semaine : 3
 Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.3713	s	DE FR IT Mo. Müller Damian. Massnahmen zur Schuldentilgung der IV gegenüber der AHV Mo. Müller Damian. Mesures d'amortissement de la dette de l'AI envers l'AVS Mo. Müller Damian. Misure per estinguere il debito dell'AI nei confronti dell'AVS				EDI DFI DFI				
25.3807	s	DE FR IT Mo. Binder. Antisemitismusbericht Rechnung tragen und Massnahmen gegen Rassismus und Antisemitismus entsprechend sicherstellen Mo. Binder. Tenir compte du rapport sur l'antisémitisme et garantir le financement des mesures contre le racisme et l'antisémitisme Mo. Binder. Tenere conto del rapporto sull'antisemitismo e garantire il finanziamento di misure contro il razzismo e l'antisemitismo				EDI DFI DFI				
25.3732	s	DE FR IT Ip. Germann. Ambulante Pauschalen innovationssichernd konzipieren – Branche involvieren Ip. Germann. Concevoir les forfaits ambulatoires de manière à garantir l'innovation. Associer le secteur concerné Ip. Germann. Definire importi forfettari nel settore ambulatoriale che favoriscano l'innovazione. Coinvolgere il settore		Disk. Ja/Oui/Si		EDI DFI DFI				
25.3658	s	DE FR IT Ip. Dittli. Welche Prioritäten bei der Digitalisierung im Gesundheitswesen? Ip. Dittli. Quelles priorités pour la transformation numérique dans le secteur de la santé ? Ip. Dittli. Quali le priorità della digitalizzazione nel settore sanitario?		Disk. Ja/Oui/Si		EDI DFI DFI				
25.3569	s	DE FR IT Ip. Müller Damian. Abnehmspritzen in der Grundversicherung – Nachhaltig oder kostentreibend? Ip. Müller Damian. Remboursement des injections amaigrissantes par l'assurance de base. Solution durable ou génératrice de coûts ? Ip. Müller Damian. Rimborso delle iniezioni dimagranti da parte dell'assicurazione di base. Sostenibile o troppo costoso?		Disk.: Nein/Non/No		EDI DFI DFI				

SR Donnerstag, 25. September 2025, 08:15 - 13:00
 CE Jeudi, 25 septembre 2025, 08h15 - 13h00
 CS Giovedì, 25 settembre 2025, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
 Ev. séance de relevée
 Ev. seduta pomeridiana

Woche: 3

Semaine : 3

Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.3629	s	DE FR IT Ip. Würth. Masshalten bei Gesundheitsempfehlungen der WHO Ip. Würth. Faire preuve de modération face aux recommandations de l'OMS Ip. Würth. Approccio moderato nei confronti delle raccomandazioni sanitarie dell'OMS		Disk.: Ja/Oui/Sì		EDI DFI DFI				
24.3540	s	DE FR IT Mo. Maillard Pierre-Yves. Schaffung einer Wertschöpfungskette für rezykliertes Glas in der Schweiz Mo. Maillard Pierre-Yves. Pour une filière du verre recyclé en Suisse Mo. Maillard Pierre-Yves. Per una filiera del vetro riciclato in Svizzera			UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Würth		Crevoisier Crelieu	
22.3953	n	DE FR IT Mo. Munz. Beschleunigtes Bewilligungsverfahren für Fotovoltaikanlagen auf Infrastrukturanlagen Mo. Munz. Procédure d'autorisation accélérée pour les installations photovoltaïques posées sur des infrastructures Mo. Munz. Procedura di autorizzazione accelerata per gli impianti fotovoltaici sugli impianti infrastrutturali			UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Crevoisier Crelieu			
25.3708	s	DE FR IT Mo. Z'graggen. Strategie zur qualitätsvollen Transformation in Agglomerationen und zu verdichtenden Räumen Mo. Z'graggen. Stratégie pour une transformation de qualité dans les agglomérations et les zones à densifier Mo. Z'graggen. Strategia per una trasformazione di alta qualità negli agglomerati e negli spazi da densificare				UVEK DETEC DATEC				
25.3715	s	DE FR IT Mo. Friedli Esther. Abschüsse von Wölfen in Jagdbanngebiete ermöglichen Mo. Friedli Esther. Autoriser le tir de loups dans les districts francs Mo. Friedli Esther. Consentire l'abbattimento di lupi nelle bandite di caccia				UVEK DETEC DATEC				
25.3549	s	DE FR IT Mo. Broulis. Im Rudel lebender Problemwolf. Handeln muss möglich sein! Mo. Broulis. Loup problématique appartenant à une meute. Il doit être possible d'agir ! Mo. Broulis. Lupo problematico appartenente a un branco. Bisogna poter intervenire!				UVEK DETEC DATEC				

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.3744	s	DE FR IT Mo. Chiesa. Einführung einer verkehrsabhängigen Durchfahrtsabgabe für den Transitverkehr von Grenze zu Grenze auf Schweizer Strassen gestützt auf Artikel 82 Absatz 3 i.V.m. Artikel 84 Absatz 1 der Bundesverfassung Mo. Chiesa. Taxe sur le trafic routier traversant la Suisse (art. 82 al. 3 en relation avec l'art. 84 al. 1 Cst.) Mo. Chiesa. Introduzione di una tassa sul transito da confine a confine sulle strade svizzere in funzione delle condizioni di traffico e basata sull'articolo 82 capoverso 3 in combinato disposto con l'articolo 84 capoverso 1 della Costituzione				UVEK DETEC DATEC				
25.3953	s	DE FR IT Mo. KVF-S. Alimentierung und Liquidität Bahninfrastrukturfonds sicherstellen Mo. CTT-E. Garantir l'alimentation et les liquidités du fonds d'infrastructure ferroviaire Mo. CTT-S. Garantire l'alimentazione e la liquidità del Fondo per l'infrastruttura ferroviaria			KVF CTT CTT	UVEK DETEC DATEC	Gmür-Schönenberger			
25.3805	s	DE FR IT Mo. Poggia. Auslandschweizerinnen und -schweizer sind in erster Linie Schweizerbürgerinnen und -bürger! Mo. Poggia. Les Suisses de l'étranger sont des Suisses d'abord ! Mo. Poggia. Gli svizzeri all'estero sono prima di tutto svizzeri!				UVEK DETEC DATEC				
Ausserordentliche Session «PFAS» Session extraordinaire «PFAS» Sessione straordinaria «PFAS»										
25.3746	s	DE FR IT Mo. Graf Maya. Abgabe auf sämtliche per- und polyfluorierte Alkylsubstanzen (PFAS) an der Quelle Mo. Graf Maya. Taxe à la source sur toutes les PFAS Mo. Graf Maya. Tassa alla fonte su tutte le sostanze per- e polifluoroalchiliche (PFAS)				UVEK DETEC DATEC				
25.3866	s	DE FR IT Mo. Michel Matthias. Einführung einer Deklarationspflicht für PFAS Mo. Michel Matthias. Instauration d'une déclaration obligatoire pour les PFAS Mo. Michel Matthias. Introdurre un obbligo di dichiarazione per le sostanze PFAS				UVEK DETEC DATEC				

SR Donnerstag, 25. September 2025, 08:15 - 13:00
 CE Jeudi, 25 septembre 2025, 08h15 - 13h00
 CS Giovedì, 25 settembre 2025, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
 Ev. séance de relevée
 Ev. seduta pomeridiana

Woche: 3
 Semaine : 3
 Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.3868	s	DE FR IT	Mo. Crevoisier Crelier. Beschränkung der Zulassung von PFAS auf wesentliche Verwendungszwecke Mo. Crevoisier Crelier. Restreindre l'autorisation des PFAS aux usages essentiels Mo. Crevoisier Crelier. Limitare l'autorizzazione delle PFAS agli usi essenziali			UVEK DETEC DATEC				
25.3865	s	DE FR IT	Mo. Moser. PFAS schrittweise reduzieren. Sektorielle Absenkpfade und Massnahmen definieren Mo. Moser. Réduire progressivement les PFAS. Définir des trajectoires de réduction et des mesures sectorielles Mo. Moser. Definire misure e percorsi settoriali per la riduzione graduale di sostanze per- e polifluoroalchiliche (PFAS)			UVEK DETEC DATEC				
25.3855	s	DE FR IT	Mo. Mühlemann. Förderung sicherer und nachhaltiger Chemikalien Mo. Mühlemann. Encourager des produits chimiques sûrs et durables Mo. Mühlemann. Promuovere prodotti chimici sicuri e sostenibili			UVEK DETEC DATEC				
25.3548	s	DE FR IT	Po. Würth. Neue technologische Möglichkeiten für das Verkehrsmanagement nutzbar machen Po. Würth. Gestion du trafic routier. Exploiter les nouvelles possibilités technologiques Po. Würth. Sfruttare le nuove opportunità tecnologiche per la gestione del traffico			UVEK DETEC DATEC				
25.3710	s	DE FR IT	Po. Zopfi. Optimierung des BIF. Aus weniger mehr herausholen Po. Zopfi. Optimiser le fonds d'infrastructure ferroviaire. Faire plus avec moins Po. Zopfi. Ottimizzazione del FIF. Ottenere di più con meno			UVEK DETEC DATEC				
25.3707	s	DE FR IT	Po. Dittli. Erschliessung von Raumreserven über Gleisfeldern an Zentrumsanlagen Po. Dittli. Utilisation des terrains ferroviaires de réserve dans les centres urbains Po. Dittli. Utilizzo degli spazi di riserva nelle zone dei binari situate in posizioni centrali			UVEK DETEC DATEC				

SR Donnerstag, 25. September 2025, 08:15 - 13:00
 CE **Jeudi, 25 septembre 2025, 08h15 - 13h00**
 CS Giovedì, 25 settembre 2025, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung
 Ev. séance de relevée
 Ev. seduta pomeridiana

Woche: 3
 Semaine : 3
 Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.3636	s	DE FR IT Po. Juillard. Strassenverkehr. Hat das begleitete Fahren die Fähigkeiten der künftigen Lenkerinnen und Lenker verbessert? Po. Juillard. Circulation routière. La conduite accompagnée a-t-elle amélioré les compétences des futurs conducteurs ? Po. Juillard. Circolazione stradale. La guida accompagnata ha prodotto un reale miglioramento delle competenze degli aspiranti conducenti?				UVEK DETEC DATEC				
25.3951	s	DE FR IT Po. UREK-S. Grundlagen für ein neues schlankes und wirksames CO2-Gesetz Po. CEATE-E. Bases pour une nouvelle loi sur le CO2, concise et efficace Po. CAPTE-S. Basi per una nuova legge sul CO2, sintetica ed efficace			UREK CEATE CAPTE	UVEK DETEC DATEC	Stark			
25.3747	s	DE FR IT Ip. Graf Maya. Schmelzender Permafrost fordert die Schweiz heraus. Ist der Bund vorbereitet? Ip. Graf Maya. Préparation de la Confédération face à la fonte du pergélisol Ip. Graf Maya. Lo scioglimento del permafrost rappresenta una sfida per la Svizzera. La Confederazione è preparata?		Disk.: Nein/Nein/No		UVEK DETEC DATEC				
22.451	n	DE FR IT pa. Iv. Pfister Gerhard. Ein neues schlankes und wirksames CO2-Gesetz Iv.pa. Pfister Gerhard. Nouvelle loi sur le CO2, concise et efficace Iv.pa. Pfister Gerhard. Una nuova legge sul CO2 più agile ed efficace		Pa.Iv. 1. Phase Iv. pa. 1re phase Iv. Pa. 1a fase	UREK CEATE CAPTE	Parl Parl Parl	Stark			
22.477	n	DE FR IT pa. Iv. (Pasquier-Eichenberger) Michaud Gigon. Für eine wirksame Preisbeobachtung in der Lebensmittelkette Iv.pa. (Pasquier-Eichenberger) Michaud Gigon. Pour un observatoire des prix efficace dans les filières agroalimentaires Iv.pa. (Pasquier-Eichenberger) Michaud Gigon. Per un'osservazione efficace dei prezzi nelle filiere agroalimentari		Pa.Iv. 1. Phase Iv. pa. 1re phase Iv. Pa. 1a fase	WAK CER CET	Parl Parl Parl	Hegglin Peter			

SR

CE

CS

Donnerstag, 25. September 2025, 08:15 - 13:00

Jeudi, 25 septembre 2025, 08h15 - 13h00

Giovedì, 25 settembre 2025, 08.15 - 13.00

Ev. Nachmittagssitzung

Ev. séance de relevée

Ev. seduta pomeridiana

Woche: 3

Semaine : 3

Settimana: 3

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
		Petitionen								
		Pétitions								
		Petizioni								